

DOC 0001	Декларацията за съответствие на ЕС <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Продукт / Product	
Марка <i>Brand Name</i>	PAV
Наименование на модела и тип <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Описание <i>Description</i>	NFC Smart Card
Схематично изображение <i>Illustration</i>	

Производителя / Manufacturer	
Фирма <i>Company</i>	PAV Card GmbH
Адрес <i>Postal address</i>	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Телефонен номер <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
Имейл адрес <i>E-Mail Address</i>	info@pav.de

Производителят/отговорното лице декларира, че продуктът съответства на съществените изисквания на следните европейски директиви/наредби съгласно Директива 2014/53/ЕС за радиооборудването, когато се използва по предназначение.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Изготвил	Изменил	Проверил / Одобрил	Док. №	Ревизия	Страница
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ПА / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	1 / 2

Документът е: Открит

Date: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1.0_BG.doc

DOC 0001	Декларацията за съответствие на ЕС <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Здраве (член 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009;</i>
Безопасност (член 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Електромагнитна съвместимост (член 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Ефективно използване на радиочестотния спектър (член 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Сигурност на мрежата (член 3.3.g) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Неприложимо / Not applicable</i>
Защита на личните данни (член 3.3.d) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Неприложимо / Not applicable</i>
Защита от измама (член 3.3.e) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Неприложимо / Not applicable</i>

Потифициран орган 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Потифицираният орган е оценил съответствието със същественият изисквания съгласно приложение III към Регламент 2014/53/ЕС и е издал сертификата за ЕО изследване на типа № 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025
Място и дата на издаване
Place and date of issue

PAV Card GmbH:
J. Hoffmann-Torbe, Managing Director
Име, длъжност, подпис
Name, function, signature

PAV Card 
PAV Card GmbH, Hamburger Straße 5
20522 Hamburg, Telefon 0 41 24...7 99 0

Изготвил	Изменен	Проверен / Особен	Док. №	Ревизия	Страница
DF / HAO, 11.05.2019	DF / HAO, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Документът е: Открит

Date: Doc 0001 PAV-W001_DFR v1.0_NL.doc

Proizvod / Product	
Naziv Brenda / Brand Name	PAV
Naziv modela i tip/ <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Opis / Description	NFC Smart Card
Ilustracija / illustration	

Proizvođač / Manufacturer	
Kompanija / Company	PAV Card GmbH
Adresa / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Broj telefona / Telephone Number	+49 4154 799 0
Adresa e-pošte/ E-Mail address	info@pav.de

Proizvođač / odgovorna osoba izjavljuje da je proizvod usklađen sa sljedećim evropskim direktivama i uredbama prema Direktivi o radijskoj opremi 2014/53/EU i da ispunjava osnovne zahtjeve ako je upotrebljava za predviđenu namjenu.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Izradio/a	Promijenio	Projerao / odobrio	Br. dokumenta	Revizija	Stranica
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokument je: obavezan

Datei: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_BIH.doc

DOC 0001	EU izjava o usklađenosti <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Zdravlje (član 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Sigurnost (član 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetna kompatibilnost (član 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Učinkovita upotreba radijskog frekvencijskog spektra (član 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Sigurnost mreže (član 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	<i>Ne primjenjivo / Not applicable</i>
Zaštita ličnih podataka (član 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article 3.3.e)</i>	<i>Ne primjenjivo / Not applicable</i>
Zaštita od prevara (član 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Ne primjenjivo / Not applicable</i>

Prijavljeno tijelo 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Prijavljeno tijelo je ocijenilo usklađenost s osnovnim zahtjevima prema 2014/53/EU Aneks III i izdalo EZ potvrdu o ispitivanju tipa br. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Mjesto i datum izdavanja

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Höfmann-Toebe, Managing Director

Ime i prezime, funkcija, potpis

Name, function, signature

PAV Card 
PAV Card GmbH - Hamburger Straße 5
22532 Lütjensee - Telefon 0 41 54... 99 0

Izradio/a	Promijenio	Projerio / odobrio	br. dokumenta	Revizija	Stranica
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Dokument je otvoren

Dateli: Doc 0001 PAV-W01_GFR v1_0_BTH.doc

DOC 0001	EU prohlášení o shodě <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Výrobek / Product	
Značka <i>Brand Name</i>	PAV
Označení modelu a typu <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Popis <i>Description</i>	NFC Smart Card
Schematické vyobrazení <i>Illustration</i>	

Výrobce / Manufacturer	
Společnost <i>Company</i>	PAV Card GmbH
Adresa <i>Postal address</i>	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefonní číslo <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
E-mailová adresa <i>E-Mail Address</i>	info@pav.de

Výrobce / zplnomocněný zástupce prohlašuje, že výrobek je ve shodě s následujícími evropskými směrnicemi / nařízeními podle Směrnice 2014/53/EU a že je v souladu se stanovenými základními požadavky, je-li používán k zamýšlenému účelu.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Vytvořeno	Změněno	Zkontrolováno / Schváleno	Dok. č.	Revize	Strana
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1,0	1 / 2

Dokument je: veřejný

Datei: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_CZ.doc

Zdraví (článek 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009:
Bezpečnost (článek 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Elektromagnetická kompatibilita (článek 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Účinné využívání rádiového spektra (článek 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Bezpečnost sítě (článek 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	Nevztahuje se / Not applicable
Ochrana osobních údajů (článek 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	Nevztahuje se / Not applicable
Ochrana před podvodů (článek 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	Nevztahuje se / Not applicable

Oznámený subjekt 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Oznámený subjekt posoudil dodržení základních požadavků podle Směrnice 2014/53/EU
Příloha III a vystavil certifikát EU přezkoušení typu č. 25-111075-25-122162a.The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III
and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lötjensee, 25.09.2025

Místo a datum vystavení

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Hößmann-Toebe, Managing Director

Jméno, funkce, podpis

Name, function, signature



PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
22303 Lötjensee - Telefon 0 41 34 77 99 0

Vytvořeno	Změněno	Zkontrolováno / Schváleno	Doc. č.	Revize	Strana
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc. 0001	1.0	2 / 2

Dokument je veřejný

Date: Doc 0001 FRV-W01_DFR v1.0_CZ.doc

DOC 0001	EU Konformitätserklärung <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Produkt / Product	
Brand Name <i>Brand Name</i>	PAV
Modellbezeichnung und Typ <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Beschreibung <i>Description</i>	NFC Smart Card
Schematische Abbildung <i>Illustration</i>	

Hersteller / Manufacturer	
Firma <i>Company</i>	PAV Card GmbH
Adresse <i>Postal address</i>	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefonnummer <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
E-Mail Adresse <i>E-Mail Address</i>	info@pav.de

Der Hersteller / Verantwortliche Person erklärt, die Konformität des Produktes mit den folgenden europäischen Richtlinien / Verordnungen gemäß der Funkanlagen-Richtlinie 2014/53/EU bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen entspricht.

The manufacturer / responsible person declares the conformity of the product accordance to the following European Directives / Regulation in accordance to Radio Equipment Directive 2014/53/EU complies with the essential requirements when used for its intended purpose.

Erstellt	Geändert	Geprüft / Freigabe	Dok-Nr.	Revision	Seite
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 von 2

Dokument ist: Offen

Datensatz: DoC 0001_PAV-W01_DFR v1_0.doc

Gesundheit (Artikel 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009
Sicherheit (Artikel 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Elektromagnetische Verträglichkeit (Artikel 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Effiziente Nutzung des Funkfrequenzspektrums (Artikel 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Netzwerksicherheit (Artikel 3.3.d) <i>Network Sec. (Art. 3.3.d)</i>	Nicht anwendbar / Not applicable
Schutz Personenbezogener Daten (Artikel 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	Nicht anwendbar / Not applicable
Schutz vor Betrug (Artikel 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	Nicht anwendbar / Not applicable

Notifizierte Stelle 0700 / *Notified body 0700*: PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Die Notifizierte Stelle hat die Einhaltung der grundlegenden Anforderungen gemäß 2014/53/EU Annex III bewertet und die EG-Baumusterprüfbescheinigung Nr. 25-111075-25-122162a ausgestellt.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, den 25.09.25
Ort und Datum der Ausstellung
Place and date of issue

für die PAV Card GmbH
Name, Funktion, Unterschrift
Name, function, signature


Höffmann-Toebe

Managing Director

Erstellt	Geändert	Geprüft / Freigabe	Dok.-Nr.	Revision	Seite
DF / RAO, 31.05.2019	DF / RAO, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 von 2

Dokument ist: Offen

Datei: Doc 0001_PAV-M03_CFR_v1_0.doc

Producto / Product	
Marca comercial / Brand Name	PAV
Designación del modelo y tipo / Model name and type	PAV-W01
Descripción / Description	NFC Smart Card
Ilustración esquemática / illustration	

Fabricante / Manufacturer	
Compañía / Company	PAV Card GmbH
Dirección / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Número de teléfono / Telephone Number	+49 4154 799 0
Correo electrónico / E-Mail address	info@pav.de

El Fabricante / La persona responsable declara la conformidad del Producto con las siguientes Directivas europeas / Reglamento relativo a la Directiva 2014/53/EU sobre equipos radioeléctricos, cumpliendo con los requisitos fundamentales de los mismos cuando se utilice para el fin previsto.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Creado	Modificado	Revisado / Aprobado	N.º doc.	Revisión	Página
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

El documento es: abierto

Desc: DoC 0001_PAV-W01_DFR v1.0_SIN.doc

Salud (Artículo 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009
Seguridad (Artículo 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Compatibilidad electromagnética (Artículo 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Uso eficiente del espectro de radiofrecuencia (Artículo 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Seguridad de la red (Artículo 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	No aplicable / Not applicable
Protección de datos personales (Artículo 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article 3.3.e)</i>	No aplicable / Not applicable
Protección contra el fraude (artículo 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	No aplicable / Not applicable

Organismo notificado 0700 / *Notified body 0700:*

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

El organismo notificado ha evaluado el cumplimiento de los requisitos esenciales del anexo III de la Directiva 2014/53/EU y ha expedido el certificado de examen de tipo UE n.º 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Lugar y fecha de expedición

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Höllmann-Toebe, Managing Director

Nombre, cargo, firma

Name, function, signature


PAV Card GmbH · Hamburger Straße 5
22603 Lütjensee · Telefon 0 41 34...7 99 0

Creado	Modificado	Revisado / Aprobado	N.º doc.	Revisión	Página
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

El documento es: abierto

Último: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1.0_SPM.doc

DOC 0001**ELi vastavusdeklaratsioon**
*EU Declaration of Conformity***PAV Card** 

Toode / Product	
Kaubamärk / Brand Name	PAV
Mudeli nimetus ja tüüp / Model name and type	PAV-W01
Kirjeldus / Description	NFC Smart Card
Skemaatiline kujutis / illustration	

Tootja / Manufacturer	
Ettevõtte / Company	PAV Card GmbH
Aadress / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefoninumber / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-posti aadress / E-Mail address	info@pav.de

Tootja / vastutav isik kinnitab kooskõlas raadioseadmete direktiiviga 2014/53/EL, et toode vastab ettenähtud otstarbel kasutamise korral järgmistele Euroopa direktiividele/määrustele ja täidab nende olulisi nõudeid.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Loomine	Muudatus	Kinnitatus / Vastavus	Dokumendi nr	Versioon	Lähtekülg
DF / RAD, 31.05.2019	DF / RAD, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2
Dokument on: avalik					

Dok: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_FSL.doc

DOC 0001

ELi vastavusdeklaratsioon
EU Declaration of Conformity

PAV Card

Tervis (artikkel 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Ohutus (artikkel 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetiline ühilduvus (artikkel 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Raadiospektri tõhus kasutamine (artikkel 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Võrgu turvalisus (artikkel 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Ei kohaldata / Not applicable</i>
Isikuandmete kaitse (artikkel 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Ei kohaldata / Not applicable</i>
Pettustevastane kaitse (artikkel 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Ei kohaldata / Not applicable</i>

Teavitatud asutus 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Teavitatud asutus hindas vastavust 2014/53/EL III lisa olulistele nõuetele ja väljastas ELi tüübihindamissertifikaadi nr 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütfensee, 25.09.2025
 Väljaandmise koht ja kuupäev
Place and date of issue

PAV Card GmbH:
 I. Höflmann-Tschebe, Managing Director
 Nimi, ametikoht, allkiri
Name, function, signature

PAV Card

PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
 21101 Lüneburg - Telefon 0 41 54_7 99 2

Loomine	Muudatus	Kontrollid / Heide kildetud	Dokumendi nr	Version	Lehekülg
DF / R&D, 31.05.2015	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	2 / 2

Dokument on: avalik

Date: DoC 0001 PAV-M01_DFR_v1_0_ES.doc

DOC 0001	EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Tuote / Product	
Tuotemerkki / Brand Name	PAV
Mallin nimi ja tyyppi / Model name and type	PAV-W01
Kuvaus / Description	NFC Smart Card
Kuva / illustration	

Valmistaja / Manufacturer	
Yritys / Company	PAV Card GmbH
Osoite / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Puhelinnumero / Telephone Number	+49 4154 799 0
Sähköpostiosoite / E-Mail address	info@pav.de

Valmistaja / vastuun kantava henkilö vakuuttaa, että tuotteen määräysten mukaisessa käytössä tuote vastaa seuraavia eurooppalaisia direktiivejä/asetuksia radiolaitedirektiivin 2014/53/EU mukaisesti.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Luo/Drawn	Muokattu/Modified	Tarkastettu/Reviewed	Asiakirja/Document	Versio/Version	Sivu/Page
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	1 / 2

Asiakirja on julkinen

Draw: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1_0_FL.doc

DOC 0001

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus
EU Declaration of ConformityPAV Card 

Terveys (artikla 3.1.a) Health (Article 3.1.a)	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009
Turvallisuus (artikla 3.1.a) Safety (Article 3.1.a)	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Sähkömagneettinen yhteensopivuus (artikla 3.1.b) Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Radiotaajuusspektrin tehokas käyttö (artikla 3.2) Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Verkon turvallisuus (artikla 3.3.d) Network Security (Art. 3.3.d)	Ei sovelleta / Not applicable
Henkilötietojen suojaus (artikla 3.3.e) Personal Data Protection (Art. 3.3.e)	Ei sovelleta / Not applicable
Petosten torjunta (artikla 3.3.f) Protection From Fraud (Article 3.3.f)	Ei sovelleta / Not applicable

Ilmoitettu laitos 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Ilmoitettu laitos suoritti arvioinnin olennaisten vaatimusten noudattamisesta direktiivin 2014/53/EU liitteen III mukaisesti ja laati tämän perusteella EY-tyyppitarkastustodistuksen nro 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lähtenyt, 25.09.2025

Laatimispaikka ja päiväys

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Höffmann-Toebe, Managing Director

Nimi, asema, allekirjoitus

Name, function, signature

PAV Card PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
32825 Blomberg - Telefon 0 41 54 7 99 0

Laadittu	Muokattu	Tarkastettu/hyväksytty	Asiakasno	Versio	Sivu
GF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Asiakas on avoin

Date: Doc 0001 PAV-M01_DFN v1.0_FLAhe

Produit / Product	
Nom de marque / Brand Name	PAV
Désignation du modèle et type / Model name and type	PAV-W01
Description / Description	NFC Smart Card
Illustration / Illustration	

Fabricant / Manufacturer	
Société / Company	PAV Card GmbH
Adresse / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Numéro de téléphone / Telephone Number	+49 4154 799 0
Adresse email / E-Mail address	info@pav.de

Le fabricant / la personne responsable déclare la conformité du produit avec les normes et directives européennes, notamment avec la directive 2014/53/EU sur les équipements radio, qui satisfait aux exigences essentielles lorsqu'il est utilisé selon l'usage prévu.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Créé	Modifié	Contrôlé / Validé	N° doc	Révision	Page
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	1 / 2

Statut du document: public

Date: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1_0_FR.doc

Santé (article 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009;
Sécurité (Article 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Compatibilité électromagnétique (Article 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Utilisation efficace du spectre radioélectrique (Article 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Sécurité des réseaux (article 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	Sans objet / Not applicable
Protection des données à caractère personnel (article 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	Sans objet / Not applicable
Protection contre la fraude (article 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	Sans objet / Not applicable

Organisme notifié 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

L'organisme notifié a évalué la conformité aux exigences essentielles conformément à l'annexe III de la directive 2014/53/UE et a délivré l'attestation d'examen CE de type n° 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Lieu et date de délivrance

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

J. Hoffmann-Toebe, Managing Director

Nom, fonction, signature

Name, function, signature


PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
22321 Lütjensee - Telefon 0 41 54 7 99 0

Créé	Modifié	Contrôlé / Validé	N° doc	Révision	Page
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	2 / 2

Statut du document: public

Date: DoC 0001 PAV-W01_DFR_v1_0_FRL.doc

DOC 0001	Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Προϊόν / Product	
Εμπορική ονομασία <i>Brand Name</i>	PAV
Όνομα και τύπος μοντέλου <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Περιγραφή <i>Description</i>	NFC Smart Card
Σχηματική απεικόνιση <i>Illustration</i>	

Κατασκευαστής / Manufacturer	
Εταιρεία <i>Company</i>	PAV Card GmbH
Διεύθυνση <i>Postal address</i>	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Αριθμός τηλεφώνου <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
Διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου <i>E-Mail Address</i>	info@pav.de

Ο κατασκευαστής / υπεύθυνος δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται με τις ακόλουθες ευρωπαϊκές οδηγίες / κανονισμούς, σύμφωνα με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ περί ραδιοεξοπλισμού, και πληροί τις βασικές απαιτήσεις όταν χρησιμοποιείται όπως προορίζεται.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Συντάχθηκε	Τροποποιήθηκε	Ελέγχθηκε / Εγκρίθηκε	Αρ. Έγκυρου	Αναθεώρηση	Σελίδα
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	1 / 2

Το έγγραφο είναι: Αναγνώ
Date: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1_0_GH.doc

Υγεία (Άρθρο 3.1.α) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009;
Ασφάλεια (Άρθρο 3.1.α) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (Άρθρο 3.1.β) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Αποτελεσματική χρήση του φάσματος ραδιοσυχνότητας (Άρθρο 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Ασφάλεια δικτύου (άρθρο 3.3.δ) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	Δεν ισχύει / Not applicable
Προστασία προσωπικών δεδομένων (άρθρο 3.3.ε) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	Δεν ισχύει / Not applicable
Προστασία από απάτη (άρθρο 3.3.στ) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	Δεν ισχύει / Not applicable

Κοινοποιημένος Οργανισμός 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Ο κοινοποιημένος οργανισμός αξιολόγησε τη συμμόρφωση με τις βασικές απαιτήσεις σύμφωνα με το παράρτημα III 2014/53/ΕΕ και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΚ αριθ. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Τοποθεσία και ημερομηνία έκδοσης
Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Hoffmann-Toebe, Managing Director

Όνομα, θέση, υπογραφή
Name, function, signature

PAV Card 
PAV Card GmbH - Hamburger Straße 4
32825 Blomberg - Telefon 0 41 54... 7 99 0

Συντάκτης	Τροποποιητής	Ελέγχθηκε / Έγκριση	Αρ. Έγγραφου	Αναθεώρηση	Σελίδα
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Το έγγραφο είναι: Αναγνώ

Date: Doc 0001 PAV-WM1_DFR v1_0_GRL.doc

Proizvod / Product	
Naziv marke / Brand Name	PAV
Naziv i vrsta modela / Model name and type	PAV-W01
Opis / Description	NFC Smart Card
Ilustracija / illustration	

Proizvođač / Manufacturer	
Tvrtka / Company	PAV Card GmbH
Adresa / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Broj telefona / Telephone Number	+49 4154 799 0
Adresa e-pošte / E-Mail address	info@pav.de

Proizvođač / odgovorna osoba izjavljuje da je proizvod usklađen sa sljedećim europskim direktivama/propisima u skladu s Direktivom o radijskoj opremi 2014/53/EU kada se upotrebljava u skladu s namjenom i ispunjava osnovne zahtjeve.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Izradio/la	Promijenio/la	Ispitao/la / odobrio/la	Br. dok.	Revizija	Stranica
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokument je: otvoren

Zdravlje (članak 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 30364:2018 EN 62369-1:2009:
Sigurnost (članak 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Elektromagnetska kompatibilnost (čl. 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Učinkovita upotreba radiofrekvencijskog spektra (članak 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Sigurnost mreže (članak 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	Ne primjenjivo / Not applicable
Zaštita osobnih podataka (članak 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	Ne primjenjivo / Not applicable
Zaštita od prijevare (članak 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	Ne primjenjivo / Not applicable

Prijavljeno tijelo 0700 / *Notified body 0700:*

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Prijavljeno tijelo ocijenilo je usklađenost s bitnim zahtjevima prema 2014/53/EU, Prilog III i izdalo EZ certifikat o ispitivanju tipa br. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Datum i mjesto izdavanja

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

J. Höflmann-Tosche, Managing Director

Ime, funkcija, potpis

Name, function, signature

 PAV Card 
PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
25550 Lütjensee - Telefon 0 41 34_7 99 0

Izradio/la	Promijenio/la	Ispitao/la / odobrio/la	Br. dok.	Revizija	Stranica
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Dokument je: otvoren

Datei: Doc 0001_PAV-W01_DFR_v1.0_H0L.doc

DOC 0001	EU-megfelelőségi nyilatkozat <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Termék / Product	
Márkanév / Brand Name	PAV
Modellnév és típus / <i>Model name and type</i>	PAY-W01
Ismertetés / Description	NFC Smart Card
Sematikus ábrázolás / illustration	

Gyártó / Manufacturer	
Cég / Company	PAV Card GmbH
Cím / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefonszám / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-mail cím / E-Mail address	info@pav.de

A gyártó/felelős személy kijelenti, hogy a termék rendeltetésszerű használat esetén megfelel a 2014/53/EU rádióberendezésekről szóló európai irányelv/rendelet alapvető követelményeinek.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Kiállítás	Módosítás	Felülvizsgálat/ Jóváhagyás	Dok.szám	Revízió	Oldal
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	1 / 2

A dokumentum: Nyílt

Date: Doc 0001-PAV-W01_DFR v1_0_HU.doc

Egészség (3.1.a cikkely) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009;
Biztonság (3.1.a cikkely) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Elektromágneses zavarvédelem (3.1.b cikkely) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
A rádiófrekvenciás spektrum hatékony használata (3.2 cikkely) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Hálózati biztonság (3.3.d cikkely) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	Nem alkalmazandó / Not applicable
Személyes adatok védelme (3.3.e cikkely) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	Nem alkalmazandó / Not applicable
Csalás elleni védelem (3.3.f cikkely) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	Nem alkalmazandó / Not applicable

Bejelentett szervezet 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

A bejelentett szervezet a 2014/53/EU III. mellékletének megfelelően értékelte az alapvető követelményeknek való megfelelést, és kiállította a 25-111075-25-122162a számú EK-típusvizsgálati tanúsítványt.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lötjensee, 25.09.2025
A kiállítás helye és dátuma
Place and date of issue

PAV Card GmbH:
L. Hoffmann-Toebe, Managing Director
Név, beosztás, aláírás
Name, function, signature

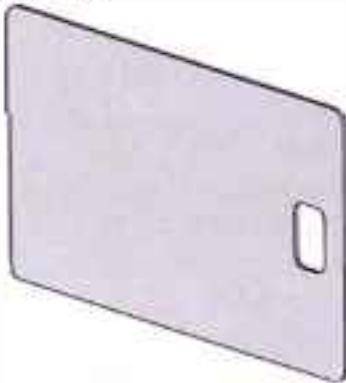
PAV Card 
PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
42699 Solingen - Telefon: 0 41 54 7 99 0

Küldje	Módosítás	Felülvizsgálat/ Jóváhagyás	Doc. szám	Revizió	Oldal
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc. 0001	1.0	2 / 2

A dokumentum: Nyit

Date: Doc 0001 PAV-8001_EPR v1.0_HLLbc

DOC 0001	ESB-samræmisyfirlýsing <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Vara / Product	
Vörumerki / Brand Name	PAV
Heiti og gerð vöru/ <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Lýsing / Description	NFC Smart Card
Skýringarmynd / illustration	

Framleiðandi / Manufacturer	
Fyrirtæki / Company	PAV Card GmbH
Heimilisfang / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Símanúmer/ Telephone Number	+49 4154 799 0
Netfang/ E-Mail address	info@pav.de

Framleiðandi / ábyrgðaraðili lýsir því yfir að varan uppfyllir grunnkröfur eftirfarandi Evróputilskipana / reglugerða samkvæmt tilskipun um fjarskiptabúnað 2014/53/ESB þegar hún er notuð eins og til er ætlast.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Búið til	Breytt	Athuguð / Samþykkt	Skjal nr.	Endurskoðun	Bls.
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Skjalað er: Oplöð

DOC 0001	ESB-samræmisýfirlýsing <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Heilsa (grein 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Öryggi (grein 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Rafsegulsambæfi (grein 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Skilvirk notkun útvarpsrófs (grein 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Netsörpæði (grein 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Á ekki við / Not applicable</i>
Vernd persónuupplýsinga (grein 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Á ekki við / Not applicable</i>
Vörn gegn svikum (grein 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Á ekki við / Not applicable</i>

Tilkynntur aðili 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Tilkynnti aðilinn hefur metið samræmi við grunnkröfur skv. 2014/53/ESB viðauka III og gefið út ESB-gerðarprófunarvottorð nr. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025
Útgáfustaður og dagsetning
Place and date of issue

PAV Card GmbH:
I. Höflmann-Tsche, Managing Director
Nafn, staða, undirskrift
Name, function, signature

PAV Card 
PAV Card GmbH · Hamburger Straße 6
22622 Lütjensee · Telefon 0 41 54_7 98 0

Börn III	Breytt	Athugas / Samþykkt	Sígal nr.	Endurskoðun	Bla.
DF / RND, 31.05.2019	DF / RND, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc. 0001	1.0	2 / 2

Siglað er: Öpki

Dæmi: Doc 0001 PAV-W01_CFR v1.0_25.09.2025

DOC 0001**Dichiarazione di conformità UE**
*EU Declaration of Conformity***PAV Card** 

Prodotto / Product	
Marca <i>Brand Name</i>	PAV
Nome e tipo del modello <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Descrizione <i>Description</i>	NFC Smart Card
Illustrazione <i>Illustration</i>	

#

Produttore / Manufacturer	
Società <i>Company</i>	PAV Card GmbH
Indirizzo <i>Postal address</i>	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Numero di telefono <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
Indirizzo e-mail <i>E-Mail Address</i>	info@pav.de

Il produttore / la persona responsabile dichiara la conformità del prodotto con le seguenti Direttive e con i seguenti Regolamenti europei ai sensi della Direttiva sulle apparecchiature radio 2014/53/UE. Il prodotto ne rispetta i requisiti essenziali quando impiegato conformemente alla sua destinazione d'uso.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Creato	Modificato	Controllato/approvato	Doc. n.	Revisione	Pag.
DF / RMO, 31.05.2019	DF / RMO, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Il documento è: pubblico

Data: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_11.doc

Salute (Articolo 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009
Sicurezza (Articolo 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Compatibilità elettromagnetica (Articolo 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Uso efficiente dello spettro di radiofrequenze (Articolo 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Sicurezza delle reti (articolo 3.3.d) Network Security (Art. 3.3.d)	Non applicabile / Not applicable
Protezione dei dati personali (articolo 3.3.e) Personal Data Protection (Art. 3.3.e)	Non applicabile / Not applicable
Protezione contro le frodi (articolo 3.3.f) Protection From Fraud (Article 3.3.f)	Non applicabile / Not applicable

Organismo notificato 0700 / Notified body 0700: PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

L'organismo notificato ha valutato la conformità ai requisiti essenziali della Direttiva 2014/53/UE Allegato III e ha rilasciato il certificato di esame CE del tipo n. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025
Luogo e data di rilascio
Place and date of issue

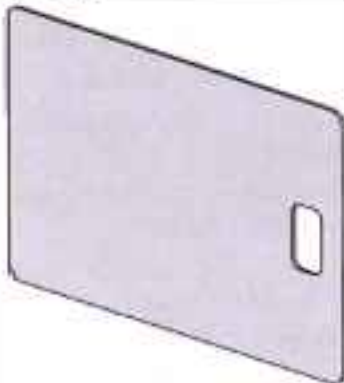
PAV Card GmbH:
L. Höfmann-Toebe, Managing Director
Nome, posizione, firma
Name, function, signature


PAV Card GmbH · Nürnberger Straße 6
22853 Lütjensee · Telefon 0 41 54 7 99 0

Creato	Modificato	Controllato/approvato	Doc. n.	Revisione	Pag.
DF / RND, 31.05.2019	DF / RND, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Il documento è pubblico

Dati: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1_0_11.doc

Gaminys / Product	
Prekės ženklas / Brand Name	PAV
Modelio pavadinimas ir tipas / Model name and type	PAV-W01
Aprašas / Description	NFC Smart Card
Iliustracija / illustration	

Gamintojas / Manufacturer	
Įmonė / Company	PAV Card GmbH
Adresas / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefono numeris / Telephone Number	+49 4154 799 0
El. paštas / E-Mail address	info@pav.de

Gamintojas / atsakingas asmuo pareiškia, kad gaminys atitinka toliau įvardytą Europos direktyvų / reglamentų pagal Radijo ryšio įrenginių direktyvą 2014/53/ES reikalavimus, ir, naudojamas pagal paskirtį, atitinka esminius reikalavimus.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Parengė	Pakete	Patikrinio / patvirtino	Dok. Nr.	Revizija	Puslapis
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokumentas yra: atviras

Date: Doc 0001_PAVW01_DFR v1_0_LT.doc

DOC 0001**ES atitikties deklaracija**
*EU Declaration of Conformity***PAV Card** 

Sveikata (3.1.a str.) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Sauga (3.1.a str.) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetinis suderinamumas (3.1.b str.) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Efektvus radijo spektro naudojimas (3.2 str.) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Tinklo saugumas (3.3.d str.) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Netaikoma / Not applicable</i>
Asmens duomenų apsauga (3.3.e str.) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Netaikoma / Not applicable</i>
Apsauga nuo sukčiavimo (3.3.f str.) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Netaikoma / Not applicable</i>

Notifikuotoji įstaiga 0700 / Notified body 0700:**PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany****Notifikuotoji įstaiga įvertino atitiktį esminiams reikalavimams pagal 2014/53/ES III priedą ir išdavė EB tipo tyrimo sertifikatą Nr. 25-111075-25-122162a.***The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.***Lätjensee, 25.09.2025****Išdavimo vieta ir data***Place and date of issue***PAV Card GmbH:****I. Hoffmann-Tosche, Managing Director****Pavardė, pareigos, parašas***Name, function, signature*
PAV Card GmbH · Hamburgs Straße 5
20099 Lütjensee · Telefon 0 41 54 7 99 0

Parengė	Pakeitė	Patikrino / patvirtino	Dok. Nr.	Revizija	Pageidavimas
DF / R&D, 11.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc. 0001	1.0	2 / 2

Dokumentas yra: atviras

Data: Doc 0001 FRP-W01_DFR v1.0_17.doc

Produkts / Product	
Zīmols / Brand Name	PAV
Modeļa nosaukums un tips / Model name and type	PAV-W01
Apraksts / Description	NFC Smart Card
Shematiskais attēls / Illustration	

Ražotājs / Manufacturer	
Uzņēmums / Company	PAV Card GmbH
Adrese / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Tālruna numurs / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-pasta adrese / E-Mail address	info@pav.de

Ražotājs / atbildīgā persona apliecina produkta atbilstību šādām Eiropas direktīvām / regulām saskaņā ar Radioiekārtu direktīvu 2014/53/ES, kas atbilst pamatprasībām, ja to izmanto paredzētajam mērķim.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Sagatavots	Mānīts	Pārbaudīts / Apstiprināts	Dok. Nr.	Pārskatīts	Lpp.
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokuments ir: Atvērts

Date: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_LV.doc

DOC 0001	ES atbilstības deklarācija <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Veselība (3.1.a pants) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Drošība (3.1.a pants) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnētiskā savietojamība (3.1.b pants) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Radiofrekvenču spektra efektīva izmantošana (3.2 pants) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Tīkla drošība (3.3.d pants) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Neattiecas / Not applicable</i>
Personas datu aizsardzība (3.3.e pants) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Neattiecas / Not applicable</i>
Aizsardzība pret krāpšanu (3.3.f pants) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Neattiecas / Not applicable</i>

Paziņotā iestāde 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Paziņotā iestāde ir novērtējusi atbilstību pamatprasībām saskaņā ar 2014/53/ES III pielikumu un izsniegusi EK tipa pārbaudes sertifikātu Nr. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lūtjensee, 25.09.2025
Izsniegšanas vieta un datums
Place and date of issue

PAV Card GmbH:
L. Höflmann-Tosche, Managing Director
Vārds, amats, paraksts
Name, function, signature


PAV Card GmbH · Hamburger Straße 6
22623 Hamburg · Telefon 0 41 34 7 99 0

Sagatavots	Mainīts	Pārbaudīts / Apstiprināts	Dok. Nr.	Pārskatīts	Lpp.
DF / RMD, 31.05.2019	DF / RMD, 24.09.2025	ITA / GP, 24.09.2025	Doc. 0001	L.D	2 / 2

Dokuments ir: Atvērta

Datums: Doc 0001 PAV-MSL_DFR_v1_0_Lit.doc

DOC 0001	ЕУ Декларација за усогласеност <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Производ / Product	
Име на брендот / Brand Name	PAV
Име на моделот и вид / Model name and type	PAV-W01
Опис / Description	NFC Smart Card
Шематска илустрација / illustration	

Производител / Manufacturer	
Фирма / Company	PAV Card GmbH
Адреса / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Телефонски број / Telephone Number	+49 4154 799 0
Адреса на е-пошта / E-Mail address	info@pav.de

Производителот/одговорното лице изјавува дека производот е во согласност со следните Европски директиви/прописи во согласност со Директивата за радио опрема 2014/53/EU, која е во согласност со основните барања доколку се користи за нејзината намена.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

изготвил	променил	проверил / одобрил	док. бр.	реверзија	страница
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Документот е: отворен

Date: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_MZ.doc

Здравје (член 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	EN 50364:2018 EN 62369-1:2009:
Безбедност (член 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020 IEC 62368-1:2018 (Ed. 3) EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017 IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015
Електромагнетна компатибилност (член 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)
Ефикасна употреба на радиофреквенцискиот спектар (член 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)
Безбедност на мрежата (Член 3.3.d) Network Security (Article 3.3.d)	Не е применливо / Not applicable
Заштита на лични податоци (Член 3.3.e) Personal Data Protection (Article 3.3.e)	Не е применливо / Not applicable
Заштита од измама (Член 3.3.f) Protection From Fraud (Article 3.3.f)	Не е применливо / Not applicable

Нотифицирано тело 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Нотифицираното тело ја оцени усогласеноста со суштинските барања од Анекс III
2014/53/EU и го издаде сертификатот за ЕС испитување на тип бр.
25-111075-25-122162a.

*The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III
and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.*

Lütjensee, 25.09.2025

Место и датум на издавање
Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Hilfmann-Töche, Managing Director

Име, функција, потпис
Name, function, signature



PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
22396 Hamburg, Telefon 0 41 34_7 99 0

изготвил	проверил	проверил / одобрил	доку. бр.	реверзија	страни
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Документот е отворен

Date: Doc 0001 PAV-M01_EFR v1.0_M2.doc

Product / Product	
Merknaam / Brand Name	PAV
Modelaanduiding en type / <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Beschrijving / Description	NFC Smart Card
Afbeelding / Illustration	

Fabrikant / Manufacturer	
Handelsnaam / Company	PAV Card GmbH
Adres / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefoonnummer / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-mailadres / E-Mail address	info@pav.de

De fabrikant / verantwoordelijke persoon verklaart dat dit product voldoet aan de essentiële eisen van de volgende artikelen van radioapparatuur-richtlijn 2014/53/EU indien het wordt gebruikt voor het beoogde doel.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Opgemaakt	Gewijzigd	Gecontroleerd / goedgekeurd	Doc-nr.	Revisie	Pagina
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Document is: open

DOC 0001	EU-conformiteitsverklaring <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Gezondheid (artikel 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Veiligheid (artikel 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetische compatibiliteit (artikel 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Efficiënt gebruik van het radiospectrum (artikel 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Netwerkbeveiliging (artikel 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Niet van toepassing / Not applicable</i>
Bescherming van persoonsgegevens (artikel 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Niet van toepassing / Not applicable</i>
Bescherming tegen fraude (artikel 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Niet van toepassing / Not applicable</i>

Aangemelde instantie 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

De aangemelde instantie heeft de naleving van de essentiële eisen als bedoeld in Bijlage III van Richtlijn 2014/53/EU beoordeeld en het certificaat van EU-typeonderzoek met nummer 25-111075-25-122162a afgegeven.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025
Plaats en datum van afgifte
Place and date of issue

PAV Card GmbH:
L. Hoffmann-Toebe, Managing Director
Naam, functie, handtekening
Name, function, signature

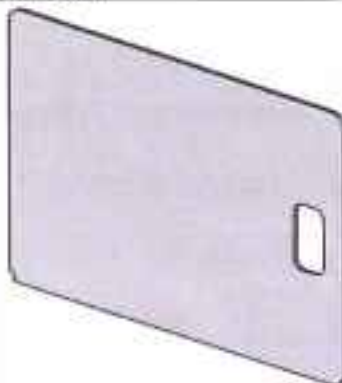

PAV Card GmbH - Hamburger Straße 5
20522 Lütjensee - Telefon 0 41 54_7 99 0

Opgemaakt	Gewijzigd	Gecorrigeerd / gereviseerd	Doc.nr.	Revisie	Pagina
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Document is: open

Daten: Doc 0001 PAV-WDS_DFR v1_0_NL.doc

DOC 0001	Deklaracja zgodności UE <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Produkt / Product	
Nazwa marki / Brand Name	PAV
Nazwa modelu i typ / Model name and type	PAV-W01
Opis / Description	NFC Smart Card
Rysunek schematyczny / illustration	

Producent / Manufacturer	
Firma / Company	PAV Card GmbH
Adres / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Numer telefonu / Telephone Number	+49 4154 799 0
Adres e-mail / E-Mail address	info@pav.de

Producent / osoba odpowiedzialna deklaruje zgodność produktu z następującymi dyrektywami/rozporządzeniami europejskimi w myśl Dyrektywy 2014/53/UE w sprawie urządzeń radiowych. Produkt spełnia zasadnicze wymagania pod warunkiem jego użytkowania zgodnie z przeznaczeniem.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Sporządzono	Zmierzono	Sprawdzono / Oddano	Nr dok.	Rewizja	Strona
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokument jest: otwarty

Date: DoC 0001_PAV-W01_DFR_v1_0_PL.doc

DOC 0001	Deklaracja zgodności UE <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Zdrowie (artykuł 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Bezpieczeństwo (artykuł 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Kompatybilność elektromagnetyczna (artykuł 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Skuteczne wykorzystywanie widma radiowego (artykuł 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Bezpieczeństwo sieci (artykuł 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Nie dotyczy / Not applicable</i>
Ochrona danych osobowych (artykuł 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Nie dotyczy / Not applicable</i>
Ochrona przed oszustwami (artykuł 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Nie dotyczy / Not applicable</i>

Jednostka notyfikowana 0700 / *Notified body 0700:*

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Jednostka notyfikowana dokonała oceny spełnienia zasadniczych wymogów zgodnie z załącznikiem III Dyrektywy 2014/53/UE i wydała certyfikat badania typu WE nr 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Miejsce i data wydania

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

I. Höffmann-Troche, Managing Director

Imię i nazwisko, stanowisko, podpis

Name, function, signature


PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
20152 Hamburg, Telefon 0 41 54... 7 99 0

Sporządzono	Zmieniono	Sprawdzono / Oddano	Nr dok.	Wersja	Strona
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Dokument jest: otwarty

Date: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1_0_PL.doc

DOC 0001	Declaração UE de Conformidade <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Produto / Product	
Marca / Brand Name:	PAV
Designação do modelo e tipo / <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Descrição / Description	NFC Smart Card
Ilustração esquemática / <i>Illustration</i>	

Fabricante / Manufacturer	
Empresa / Company	PAV Card GmbH
Endereço / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Número de telefone / <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
Endereço de e-mail / <i>E-Mail address</i>	info@pav.de

O fabricante / a pessoa responsável declara a conformidade do produto com as diretivas / os regulamentos europeus que se seguem nos termos da diretiva relativa a equipamentos de rádio 2014/53/UE, que, nas condições de utilização previstas, cumpre os requisitos essenciais.
The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Criado	Alterado	Verificado / Aprovado	N.º doc.	Revisão	Página
DF / R&D_31.05.2019	DF / R&D_24.09.2025	ITA / GF_24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

O documento está: aberto

Date: DoC 0001_PAV-W01_DFR v3_0_PT.doc

DOC 0001	Declaração UE de Conformidade <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Saúde (artigo 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009;</i>
Segurança (artigo 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Compatibilidade eletromagnética (artigo 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Utilização eficiente do espectro de radiofrequências (artigo 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Segurança da rede (artigo 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Não aplicável / Not applicable</i>
Proteção de dados pessoais (artigo 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Não aplicável / Not applicable</i>
Proteção contra fraudes (artigo 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Não aplicável / Not applicable</i>

Organismo notificado 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

O organismo notificado avaliou a conformidade com os requisitos essenciais nos termos da diretiva 2014/53/UE, anexo III, e emitiu o certificado de exame CE de tipo n.º 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025
Local e data de emissão
Place and date of issue

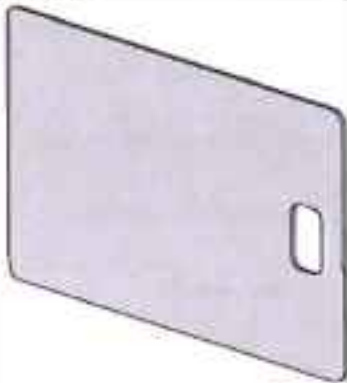
PAV Card GmbH:
L. Höflmann-Toebe, Managing Director
Nome, cargo, assinatura
Name, function, signature


PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
22652 Lütjensee - Telefon 0 41 54 7 90 11

Criado	Alterado	Verificado / Aprovado	N.º doc.	Revisão	Página
DF / RMD, 31.05.2019	DF / RMD, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	2 / 2

O documento está aberto

Data: DoC 0001 FRU-W01_DFR v1.0_PT.doc

Produs / Product	
Numele mărcii / Brand Name	PAV
Denumire model/tip <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Descriere / Description	NFC Smart Card
Prezentare schematică / <i>illustration</i>	

Producător / Manufacturer	
Societatea / Company	PAV Card GmbH
Adresa / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Număr de telefon / <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
Adresa de e-mail / <i>E-Mail address</i>	info@pav.de

Producătorul/persoana responsabilă declară conformitatea produsului cu următoarele directive/regulamente europene în conformitate cu Directiva 2014/53/UE privind echipamentele radio, care, atunci când este utilizat conform destinației, respectă cerințele esențiale.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Intocmit	Modificat	Verificat / aprobare	Nr. doc.	Revizie	Pagina
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Documentul este: deschis

Datei: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_RO.doc

DOC 0001	Declarație de conformitate UE <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Sănătate (articolul 3.1 litera (a)) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009;</i>
Securitate (articolul 3.1 litera (a)) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Compatibilitatea electromagnetică (articolul 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Utilizarea eficientă a spectrului de frecvențe radio (articolul 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Securitatea rețelei (articolul 3.3.d) <i>Network Security (Art. 3.3.d)</i>	<i>Nu se aplică / Not applicable</i>
Protecția datelor cu caracter personal (articolul 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Art. 3.3.e)</i>	<i>Nu se aplică / Not applicable</i>
Protecția împotriva fraudei (articolul 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Nu se aplică / Not applicable</i>

Organismul notificat 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Organismul notificat a evaluat conformitatea cu cerințele esențiale prevăzute în anexa III 2014/53/UE și a eliberat certificatul de examinare UE de tip nr. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Locul și data emiterii

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Hößmann-Toebe, Managing Director

Nume, funcție, semnătură

Name, function, signature

PAV Card 
PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
22303 Lütjensee - Telefon 0 41 54_7 99 0

Intocmit	Modificat	Verificat / aprobat	Nr. doc.	Revisie	Pagina
DF / RAD, 31.05.2019	DF / RAD, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Documentul este deschis

Date: Doc 0001 PRU-W01_DFR v1.0_R0.doc

Produkt / Product	
Názov značky / Brand Name	PAV
Názov modelu a typ / Model name and type	PAV-W01
Popis / Description	NFC Smart Card
Schematický obrázok / illustration	

Výrobca / Manufacturer	
Spoločnosť / Company	PAV Card GmbH
Adresa / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefónne číslo / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-mailová adresa / E-Mail address	info@pav.de

Výrobca / zodpovedná osoba vyhlasuje zhodu výrobku s nasledujúcimi európskymi smernicami / nariadeniami podľa smernice 2014/53/EÚ o rádiových zariadeniach, ktorý pri používaní podľa určenia spĺňa základné požiadavky.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Vytvorené	Upravené	Testované / schválené	Dok. č.	Revízia	Strana
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokument je: otvorený

DOC 0001	EÚ vyhlásenie o zhode <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Zdravie (článok 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Bezpečnosť (článok 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetická kompatibilita (článok 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Efektívne využívanie rádiového frekvenčného spektra (článok 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Bezpečnosť siete (článok 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	<i>Neplatí / Not applicable</i>
Ochrana osobných údajov (článok 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article. 3.3.e)</i>	<i>Neplatí / Not applicable</i>
Ochrana pred podvodmi (článok 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Neplatí / Not applicable</i>

Notifikovaný orgán 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Notifikovaný orgán posúdil zhodu so základnými požiadavkami podľa prílohy III k smernici 2014/53/EÚ a vydal osvedčenie o typovej skúške ES č. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lötjensee, 25.09.2025

Miesto a dátum vystavenia

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Hoffmann-Toebe, Managing Director

Meno, funkcia, podpis

Name, function, signature

PAV Card 
PAV Card GmbH · Hamburger Straße 6
22952 Lötjensee · Telefon 0 41 54_7 99 0

Vytvorené	Upravené	Testované / schválené	Oslo. č.	Revízia	Strana
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Dokument je: **obnovený**

Detail: Doc 0001 PAV-9401_TPR v1.0_S&K.doc

Izdelek / Product	
Blagovna znamka / Brand Name	PAV
Oznaka in tip modela / Model name and type	PAV-W01
Opis / Description	NFC Smart Card
Shematski prikaz / Illustration	

Výrobca / Manufacturer	
Podjetje / Company	PAV Card GmbH
Naslov / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefonska številka / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-naslov / E-Mail address	info@pav.de

Proizvajalec/odgovorna oseba izjavlja, da je izdelek skladen z naslednjimi evropskimi direktivami/uredbami v skladu z direktivo o dostopnosti radijske opreme na trgu 2014/53/EU in pri predvideni uporabi izpolnjuje bistvene zahteve.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Izdal	Spremenil	Preveril/odobril	St. dok.	Revizija	Stran
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokument je: odprt

DOC 0001	Izjava EU o skladnosti <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Zdravje (člen 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Varnost (člen 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetna združljivost (člen 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Učinkovita uporaba radiofrekvenčnega spektra (člen 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Varnost omrežja (člen 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	<i>Ne velja / Not applicable</i>
Varstvo osebnih podatkov (člen 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article 3.3.e)</i>	<i>Ne velja / Not applicable</i>
Zaščita pred goljufijami (člen 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Ne velja / Not applicable</i>

Priglašeni organ 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Priglašeni organ je ocenil upoštevanje bistvenih zahtev v skladu s Prilogo III Direktive 2014/53/EU in izdal certifikat o ES-pregledu tipa št. 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Kraj in datum izdaje

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Hoffmann-Torbe, Managing Director

Ime, funkcija, podpis

Name, function, signature


PAV Card GmbH - Hamburger Straße 4
22942 Lütjensee - Telefon 0 41 54_7 99 0

Ured	Spremeni	Preveri/odobri	Št. dok.	Revizija	Stran
UF / RND, 31.05.2019	UF / RND, 24.09.2025	TTA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Dokument je: odprt

Ime: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1.0_SLO.doc

DOC 0001	Deklarata e konformitetit të BE-së <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Produkti / Product	
Emri i markës / Brand Name	PAV
Emri dhe lloji i modelit / <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Përshkrim / Description	NFC Smart Card
Ilustrim skematik / Illustration	

Prodhuesi / Manufacturer	
Kompania/ Company	PAV Card GmbH
Adresa / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Numri i telefonit / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-Mail Adresa / E-Mail address	info@pav.de

Prodhuesi/personi përgjegjës deklaron konformitetin e produktit i cili është në përputhje me direktivat/rregulloret evropiane të mëposhtme në përputhje me Direktivën për Pajisjet Radio 2014/53/EU dhe plotëson kërkesat bazë kur përdoret sipas synimit.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Krijuar	Ndriyshuar	Kontrolluar / miratuar	Nr. i Dok.	Rishikim	Faqe
DE / R&D, 31.05.2019	DE / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	1 / 2

Dokumentit është: Hapur

Date: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1.0_AL.doc

DOC 0001	Deklarata e konformitetit të BE-së <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Shëndeti (Artikulli 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Siguria (Artikulli 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014 + AC:2015 + A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Përputhshmëria elektromagnetike (Artikulli 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility</i> <i>(Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Përdorimi efikas i spektrit të radio frekuencave (Artikulli 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum</i> <i>(Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Siguria e rrjetit (Artikulli 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	<i>Nuk zbatohet / Not applicable</i>
Mbrojtja e të dhënave personale (Artikulli 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article 3.3.e)</i>	<i>Nuk zbatohet / Not applicable</i>
Mbrojtja nga mashtrimi (Artikulli 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Nuk zbatohet / Not applicable</i>

Organi i Njoftuar 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Organi i Njoftuar ka vlerësuar përputhshmërinë me kërkesat thelbësore sipas 2014/53/BE Aneksit III dhe ka lëshuar Certifikatën e Ekzaminimit të Tipit EC nr. 25-111075-25-122162a.
The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025
Vendi dhe data e lëshimit
Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Höftmann-Toebe, Managing Director

Emri, pozicioni, nënshkrimi
Name, function, signature

PAV Card 
PAV Card GmbH • Hamburger Straße 9
22952 Lütjensee • Telefon 0 41 54_7 99 0

Krijuar	Ndëryshuar	Kontrolluar / miratuar	Nr. i Dok.	Rshkrim	Page
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	2 / 2

Dokumenti është: Hapur

Datë: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1.0_AE.doc

Proizvod / Product	
Naziv brenda / Brand Name	PAV
Naziv modela i tip / Model name and type	PAY-W01
Opis / Description	NFC Smart Card
Ilustracija / illustration	

Proizvođač / Manufacturer	
Kompanija / Company	PAV Card GmbH
Adresa / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Broj telefona / Telephone Number	+49 4154 799 0
Imejl adresa / E-Mail address	info@pav.de

Proizvođač / odgovorno lice izjavljuje da je proizvod, kada se koristi u predviđenu svrhu, a shodno Direktivi o radio opremi 2014/53/EU (RED), usaglašen sa sledećim evropskim smernicama / propisima.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

sastavo	izmenio	ispitao / odobrio	br. dokumenta	verzija	strana
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokument je: otvoren

Daten: DoC 0001 PAV-W01_DFR v1_0_SR.doc

DOC 0001	EU Izjava o usaglašenosti <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	---	---

Zdravlje (član 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Bezbednost (član 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetska kompatibilnost (član 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Effikasno korišćenje spektra radio-frekvencija (član 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Bezbednost mreže (član 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	<i>Ne primenjuje se / Not applicable</i>
Zaštita ličnih podataka (član 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article 3.3.e)</i>	<i>Ne primenjuje se / Not applicable</i>
Zaštita od prevare (član 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Ne primenjuje se / Not applicable</i>

Notifikovano telo 0700 / *Notified body 0700:*

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Notifikovano telo potvrdilo je usaglašenost sa osnovnim zahtevima Direktive 2014/53/EU
Aneksa III i izdalo EU sertifikat o ispitivanju pod br. 25-111075-25-122162a.

*The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III
and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.*

Lütjensee, 25.09.2025

Mesto i datum izdavanja

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

L. Höftmann-Tosche, Managing Director

Ime, funkcija, potpis

Name, function, signature

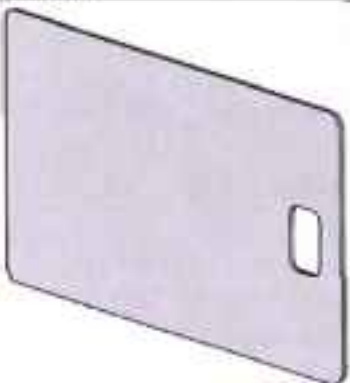

PAV Card GmbH - Hamburger Straße 6
22926 Lütjensee - Telefon 0 41 54 7 99 0

sastavio	ispratio	ispitao / odobrio	br. dokumenta	verzija	strana
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Dokument je: otvoren

Šifra: Doc 0001 PAV-W01_DFR v1.0_SRL.doc

DOC 0001	EU-försäkran om överensstämmelse <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Produkt / Product	
Varumärke / Brand Name	PAV
Modell och typ / <i>Model name and type</i>	PAV-W01
Beskrivning / Description	NFC Smart Card
Stiliserad bild / illustration	

Tillverkare / Manufacturer	
Företag / Company	PAV Card GmbH
Adress / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefonnummer / <i>Telephone Number</i>	+49 4154 799 0
E-postadress / E-Mail address	info@pav.de

Tillverkaren/den ansvarige försäkrar härmed att produkten överensstämmer med följande europeiska direktiv och/eller förordningar enligt radioutrustningsdirektivet 2014/53/EU och med de väsentliga kraven om den används för avsett ändamål.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Skapad	Ändrad	Granskad/frisläppt	Dok.-nr	Revision	Sida
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Dokumentet är: öppet

Datei: DoC 0001_PAV-W01_DFR v1.0_SW.doc

DOC 0001	EU-försäkran om överensstämmelse <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Hälsa (artikel 3.1 a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Säkerhet (artikel 3.1 a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromagnetisk kompatibilitet (artikel 3.1 b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Effektiv användning av radiospektrum (artikel 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Nätverkssäkerhet (artikel 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	<i>Ej tillämpligt / Not applicable</i>
Skydd av personuppgifter (artikel 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article 3.3.e)</i>	<i>Ej tillämpligt / Not applicable</i>
Skydd mot bedrägeri (artikel 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Ej tillämpligt / Not applicable</i>

Anmält organ 0700 / Notified body 0700:

PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Det anmälda organet har bedömt att de väsentliga kraven är uppfyllda enligt 2014/53/EU bilaga III och har utfärdat EU-typintyg nr 25-111075-25-122162a.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025

Ort och datum för utfärdandet

Place and date of issue

PAV Card GmbH:

J. Hößmann-Toebe, Managing Director

Namn, funktion, namnteckning

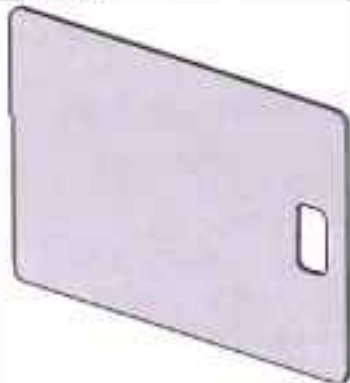
Name, function, signature


PAV Card GmbH · Hamburger Straße 5,
22527 Lütjensee · Telefon 0 41 34 7 99 0

Skapad	Ändrad	Granskad/friklagad	Dok.-nr	Revision	Sida
DF / RAD, 31.05.2019	DF / RAD, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Dokumentet är: öppet

Dated: Doc 0001 PAV-WELL_SFR_v1.0_SWE.doc

Ürün / Product	
Marka adı / Brand Name	PAV
Model tanımı ve tip / Model name and type	PAV-W01
Açıklama / Description	NFC Smart Card
Şematik görünüm / illustration	

Üretici / Manufacturer	
Firma / Company	PAV Card GmbH
Adres / Postal address	Hamburger Strasse 6 22952 Lütjensee Germany
Telefon numarası / Telephone Number	+49 4154 799 0
E-posta adresi / E-Mail address	info@pav.de

Üretici / sorumlu kişi, amaçlandığı şekilde kullanıldığında, ürünün 2014/53/AB sayılı Telsiz Ekipmanları Yönetmeliği uyarınca, aşağıda belirtilen Avrupa direktiflerinin / yönetmeliklerinin temel gerekliliklerini yerine getirdiğini beyan eder.

The manufacturer/responsible person declares the conformity of the product with the following European Directives and Regulations in accordance with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The product complies with the essential requirements when used in accordance with its intended use.

Hazırlayan	Değiştiren	Kontrol eden / Onay	Dok. no.	Revizyon	Sayfa
DF / R&D, 31.05.2019	DF / R&D, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	DoC 0001	1.0	1 / 2

Belge: Açık

Daten: DoC 0001_PAV-W01_DFR v1_0_TR.doc

DOC 0001	AB Uygunluk Beyanı <i>EU Declaration of Conformity</i>	PAV Card 
-----------------	--	---

Sağlık (Madde 3.1.a) <i>Health (Article 3.1.a)</i>	<i>EN 50364:2018</i> <i>EN 62369-1:2009:</i>
Güvenlik (Madde 3.1.a) <i>Safety (Article 3.1.a)</i>	<i>EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020</i> <i>IEC 62368-1:2018 (Ed. 3)</i> <i>EN 62368-1:2014+AC:2015+A11:2017</i> <i>IEC 62368-1:2014 (Ed. 2) + Cor.: 2015</i>
Elektromanyetik uyumluluk (Madde 3.1.b) <i>Electromagnetic compatibility (Article 3.1.b)</i>	<i>ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)</i> <i>ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01)</i>
Telsiz frekansı spektrumunun verimli kullanımı (Madde 3.2) <i>Efficient use of the radio frequency spectrum (Article 3.2)</i>	<i>ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02)</i>
Ağ Güvenliği (Madde 3.3.d) <i>Network Security (Article 3.3.d)</i>	<i>Uygulanmaz / Not applicable</i>
Kişisel Verilerin Korunması (Madde 3.3.e) <i>Personal Data Protection (Article 3.3.e)</i>	<i>Uygulanmaz / Not applicable</i>
Dolandırıcılıktan Korunma (Madde 3.3.f) <i>Protection From Fraud (Article 3.3.f)</i>	<i>Uygulanmaz / Not applicable</i>

Onaylanmış kuruluş 0700 / Notified body 0700:
PHOENIX TESTLAB / Königswinkel 10 / D-32825 Blomberg / Germany

Onaylanmış kuruluş, 2014/53/AB Ek III uyarınca temel gerekliliklere uygunluğa değerlendirmiş ve 25-111075-25-122162a sayılı AT Tip İnceleme Sertifikasını teslim etmiştir.

The notified body assessed the compliance with the essential requirements of 2014/53/EU Annex III and filed the EU-type examination certificate No. 25-111075-25-122162a.

Lütjensee, 25.09.2025
Teslim yeri ve tarihi
Place and date of issue

PAV Card GmbH:
L. Hoffmann-Torbo, Managing Director
Adı, görevi, imza
Name, function, signature

 **PAV Card**
PAV Card GmbH - Hamburger Straße 9,
22302 Sittensen - Telefon 0 41 54_7 99 0

Hazırlayan	Değiştiren	Kontrol eden / Onay	Doc. no.	Revizyon	Sayfa
DF / RMD, 31.05.2019	DF / RMD, 24.09.2025	ITA / GF, 24.09.2025	Doc 0001	1.0	2 / 2

Büyük Açık

Date: Doc 0001 PAV-M01_DFR v1.0_T1.doc